

**BROCHURE DE COURS** 

## Programme des cours :

	TD		CM
21/01	Introduction	Distribution of assignments	A General History of British
			Empires
28/01	<b>British Empires</b>	Text: Richard Hakluyt, A Particular Discourse	Early English interest 1480-1577
		(1585)	
		<b>Research</b> : Early colonisation and the importance	
		of Companies (Company of Merchant	
		Adventurers to New Lands and the Levant	
		Company, for example)	
04/02	Early English interest	<b>Text</b> : Adam Smith on Colonisation (1776)	Sugar and Slaves in the Caribbean
	1480-1577	<b>Research</b> : Sir Francis Drake and marauding	(I)
11/02	Sugar and Slaves in the	Text: Karl Marx on Primitive Accumulation	Sugar and Slaves in the Caribbean
	Caribbean (I)	(1867)	(II)
		Research: Rebellions by Maroons in Jamaica	
		(18 <sup>th</sup> century)	
25/02	Sugar and Slaves in the	Text: Slave compensation claims and William	Heyday of Imperialism 1870-1940
	Caribbean (II)	Berryman's sketch	(I)
		Research: Anti-slavery in Britain (Clapham	
		Sect): When? Whom? What arguments?	
04/03	Heyday of Imperialism	<b>Text</b> : Charles Dilke on "Greater Britain" (1868)	Heyday of Imperialism 1870-1940
	1870-1940 (I)	Research: The Scramble for Africa and the	(II)
	,	Berlin Conference	
11/03	Heyday of Imperialism	Text: Jan Smuts and the "British	Decolonisation
	1870-1940 (II)	Commonwealth"(1917)	
		Research: Dominion status to Canada (and later	
		to Australia, SA, NZ)	
18/03	TEST		Corrigé

La note de TD est la moyenne des notes du devoir rendu en cours (oral ou écrit) et du devoir sur table <u>Toute absence doit être justifiée</u>

## La présentation orale

# Vous n'allez pas présenter un commentaire formel. Voici ce que vous allez présenter :

Vous répondrez à quatre grandes questions, à savoir

- 1. Les 'wh questions' à propos du texte (mainly : what, when, where, why)
- 2. Expliquer les éléments du contexte mentionnés dans le texte
- 3. Analyser les arguments ou les données fournies par l'auteur (sont-ils convaincants, pertinents, fiables ?)
- 4. Expliquer / Analyser pourquoi le texte est 'important' (intéressant) dans le contexte de ce que nous étudions.

Un commentaire de texte à l'oral sera réussi si :

- -Vos <u>notes ne sont pas rédigées</u> Un exposé lu sera fortement pénalisé car il fausse l'exercice de l'oral.
- -Vous avez pris de la distance par rapport au texte pour réfléchir sur sa <u>portée dans un contexte</u> <u>historique plus général</u> : quelle est la signification de ce texte à cette époque ?
- -Vous avez des <u>idées et des réflexions intéressantes</u>, et faites des <u>liens intelligents et brillants</u> entre les citations du texte et vos connaissances historiques précises.
- -Vous allez à l'<u>essentiel</u> : vous ne dites que ce qui est le plus important pour comprendre le texte. Il vaut mieux en dire moins qu'en dire trop.
- -Vous êtes <u>clair</u>. Vous indiquez le passage de votre première partie à votre deuxième partie.
- -Vous <u>êtes pédagogue</u> et cherchez à expliquer les différents événements à votre auditoire, ou vos arguments.
- -Vous <u>regardez bien le public</u> et vous avez conscience que vous vous adressez à l'ensemble de la classe et pas seulement à l'enseignant.
- -Votre <u>anglais est bon</u>, tant pour la **prononciation** que pour la **grammaire** : vous avez cherché la <u>prononciation et l'accentuation</u> des noms propres ou autres mots difficiles dans un dictionnaire de prononciation.
- -Vous <u>vous êtes déjà entraîné à présenter</u> votre exposé à l'oral avant le jour de votre présentation : devant des amis, devant un miroir, en vous enregistrant, en vous filmant.

#### Surtout, votre présentation sera réussie si :

- Les autres étudiants en apprennent quelque chose

S'ils réfléchissent avec vous à certaines questions que vous leur poserez (Exemples : pourquoi la date est cruciale ? Pourquoi l'auteur dit-il cela ?)

## Le commentaire de civilisation à l'écrit

Ce à quoi il faut faire attention en priorité pour réussir un commentaire de texte à l'écrit :

-les <u>problèmes de forme</u>: la forme dessert le fond. Les problèmes d'orthographe et de grammaire ne sont plus acceptables à votre niveau. Vous ne devez pas utiliser de contractions à l'écrit. Vous devez écrire au passé quand vous racontez des événements passés et ne pas utiliser le présent historique. Vous devez intégrer les citations dans la rédaction en indiquant le numéro des lignes entre parenthèses. Vous devez écrire lisiblement et avec des phrases claires car le correcteur n'a pas le temps de déchiffrer ce que vous avez voulu dire. Vous devez gérer votre temps : un commentaire non terminé est un commentaire raté, la méthodologie du commentaire doit être impeccablement maîtrisée : vous êtes jugés sur celle-ci et sur vos connaissances.

- -en <u>introduction</u>: votre phrase d'accroche doit être intéressante et capter l'attention du correcteur. Vous devez annoncer votre plan de manière plus subtile qu'à l'oral.
- n'attendez pas la clémence des correcteurs. Donnez-leur un commentaire excellent. Dans <u>chaque sous-partie</u> : la formule de la réussite est la suivante :
- 1) donner une ou plusieurs <u>citations</u> du texte (c'est mieux si elles sont plusieurs) intégrées à la rédaction avec le numéro des lignes entre parenthèses ('word' (l. 1) ) pour ne pas faire une dissertation sans aucune référence au texte.
- 2) expliquer les citations grâce à des <u>événements</u> ou des exemples précis antérieurs au texte et donnés avec leurs dates, ce qui permet au correcteur de vérifier que vous avez des connaissances et à vous d'éviter de faire de la paraphrase qui consiste à tourner en rond avec le texte seulement.
- 3) donner une <u>réflexion brillante</u>, générale et synthétique, et utiliser, si besoin est, des connaissances acquises dans d'autres matières.
- -les <u>éléments sur lesquels vous êtes évalués</u> : <u>la correction de la langue, la méthodologie, les connaissances, la réflexion, ;la qualité d'analyse du texte</u>.
- -<u>comment vous préparer</u> : Avoir réfléchi à l'avance à la période. Connaître très bien le cours, les textes, les corrections de commentaires, les débats. Retenir des éléments précis et des dates. Les dates sont l'alphabet de la civilisation. Il est impossible de réfléchir sans connaissances.

#### Le commentaire de civilisation

Commenter un texte : expliquer l'<u>effet</u> que ce texte produit sur le lecteur. Le commentaire de texte : un <u>va-et-vient entre un savoir et un document</u>. Analyser le <u>degré de confiance</u> qu'un document mérite.

Chercher à produire une <u>analyse</u> du document en fonction de son contexte historique et de votre réflexion sur la période.

#### Qu'est-ce qu'un document de civilisation?

L'étendue du champ d'investigation de la civilisation multiplie les supports potentiels. En effet, le terme de civilisation recouvre aussi bien la dimension historique que contemporaine de la société étudiée, abordée dans ses aspects politiques, économiques, culturels, idéologiques ou encore artistiques et scientifiques. Les documents-supports d'un éventuel commentaire sont donc très nombreux : il peut s'agir de documents officiels comme de témoignages individuels, de chiffres ou de graphiques, de représentations artistiques ou caricaturales, voire de documents audiovisuels. Ils peuvent être tirés de sources primaires ou secondaires.

- -> <u>Les documents primaires</u> : témoignages directs ou commentaires émanant de personnes contemporaines aux événements étudiés.
- -> <u>Les documents secondaires</u> : sont postérieurs aux événements évoqués, et émanent d'auteurs qui n'en ont pas été les témoins directs ou indirects (cf un manuel d'histoire).

Il faut néanmoins bien garder en mémoire que <u>tout</u> document de civilisation est plus ou moins <u>subjectif</u>, l'objectivité et l'impartialité totales étant du domaine de l'idéal (cf. même un tableau de statistiques, car le choix des domaines étudiés et des chiffres retenus ainsi que leur présentation sont de l'ordre du subjectif).

L'étude d'un texte de civilisation revient donc le plus souvent à analyser et à démontrer le degré de subjectivité d'un auteur dans son traitement d'un sujet particulier et ses intentions. En effet, contrairement à la dissertation ou l'essay-question, le commentaire de document n'analyse pas un sujet, mais la manière dont le sujet est traité dans le document et le pourquoi des intentions de l'auteur. Cet exercice demande des connaissances sur le sujet, et une grande rigueur méthodologique.

#### Travail préliminaire

- 1. Noter la date de publication, le nom de l'auteur, la source du document, le titre. Tout cela sera à expliciter.
- 2. <u>Lire</u> le texte <u>deux ou trois fois</u>. <u>Souligner ou encadrer</u> tout ce qui devra être explicité (ne pas souligner des phrases complètes mais des mots seulement) et <u>ajouter vos connaissances personnelles</u> (avec les dates) et vos <u>réflexions</u> dans la marge à droite du texte.

Repérez les **indices stylistiques de subjectivité**: emploi de la 1ère personne "I", usage de modaux, de certains adverbes, d'emphatiques, d'italiques, de guillemets, d'expressions fortement connotées, de citations (de qui, pourquoi ?), de listes...

Déterminez le ton du texte : humour, émotion, colère, sens clair ou ambigu... Là aussi l'étude des champs lexicaux, des modaux et des adjectifs vous aidera.

Bien distinguer l'information brute de l'interprétation qu'en donne l'auteur. A partir de la même information, un autre auteur aurait pu produire une analyse différente du même phénomène. Replacer le document dans son <u>contexte</u> : repérer l'auteur, la date et la nature du texte, pour parvenir à porter un jugement : où et comment l'auteur est-il partial ? Quels événements extérieurs, quelles positions idéologiques sont susceptibles d'éclairer, voire de colorer ou même de déformer son témoignage ?

- 3. <u>Résumer chaque paragraphe du texte</u> à l'aide de deux ou trois mots clés et indiquer ces mots clés en les soulignant dans la marge à gauche du texte, afin de repérer d'un coup d'œil l'argumentation de l'auteur et la structure du texte. Repérer aussi les <u>articulations</u> entre les idées, en entourant au besoin les termes de simple liaison et de subordination. La logique du texte devrait se dégager au terme de cette opération, ainsi que les nuances de l'exposé (thèse, antithèse, contrastes, réserves). Tenir compte de la structure interne du texte. Que révèle cette structure sur les intentions de l'auteur ?
- 4. Servez-vous de ce travail pour résumer le texte (pour l'introduction).
- 5. A partir des thèmes principaux que vous aurez repérés dans le texte, établir un <u>plan détaillé</u> avec les grandes parties et les grandes sous-parties, plan détaillé que vous pouvez alors remplir très rapidement avec deux ou trois citations par sous-parties, des connaissances et des réflexions. Chaque partie correspond aux éléments dans le texte qui relèvent d'une même préoccupation ou d'un même questionnement. Le plan doit être dynamique et doit faire apparaître une argumentation et une réflexion.

#### A éviter :

- la <u>paraphrase</u> qui se contente de dire ce que l'auteur a dit. Défaut dû à une connaissance insuffisante du contexte, des implications du document, de l'idéologie de l'auteur ou de l'époque. <u>Répétition du contenu</u> apparent ou manifeste du texte sans justement chercher à comprendre comment l'agencement du texte, la rhétorique, les niveaux de langue, les images, l'humour ou l'ironie disent autre chose au lecteur que ce qui semblait évident à première vue.
- le <u>remplissage ou texte-prétexte</u> qui consiste à insérer sous n'importe quel prétexte des <u>fragments de cours</u>, de lectures. Le commentaire devient une sorte de dissertation sur la période ou les questions posées par le texte, ou une récitation du cours avec des références au texte pratiquement inexistantes : absence de citations par exemple. Résister au désir de tout dire et ne retenir que ce que suggère le texte. Les connaissances acquises permettent simplement de comprendre pourquoi l'auteur argumente comme il le fait, de déceler les omissions, silences, distorsions éventuelles de la réalité.
- -un <u>commentaire de texte littéraire</u>: le commentaire littéraire correspond à une analyse des figures stylistiques et rhétoriques d'un texte. À l'aide d'outils de la technique littéraire, on cherche à démontrer **comment** fonctionne le récit, mais le contexte de l'écriture du texte (contexte culturel ou historique, biographie de l'auteur) n'intervient quasiment pas. Il est évident que certains documents de civilisation se prêtent plus que d'autres à ce type de confusion : discours politiques, pamphlets ou éditoriaux polémiques où la rhétorique joue un rôle important. Les étudiants littéraires font le plus souvent une analyse très fine des outils stylistiques et littéraires employés par l'auteur du document qu'ils doivent commenter, mais ils omettent de poursuivre sur le **pourquoi** de l'emploi de tels outils dans un contexte précis. Il serait faux de penser qu'il faut bannir toute étude du style et du ton d'un auteur de texte de civilisation, tant une telle analyse constitue bien souvent un excellent point de départ du commentaire et permet de bien cerner la subjectivité et les intentions de cet auteur, mais elle n'en demeure pas moins que cela : un possible point de départ.
- -le <u>plagiat</u>: Toute citation non signalée par une note (extraits de wikipédia par exemple) sera sanctionnée par un 00/20 à l'ensemble du commentaire.

#### Introduction du commentaire

Présenter l'introduction sous la forme de paragraphes dédiés à la présentation du contexte, de la problématique, et du plan.

#### 1. Contexte et texte

- Pour la <u>première phrase de l'introduction</u>, ne surtout pas dire « this text was written by ... in ... ». Commencer par un questionnement, une réflexion sur la période dont le texte est issu.
- Pour <u>situer le texte</u> : en rappeler la date, l'auteur, la place dans le contexte de l'œuvre. Préciser s'il s'agit d'une source primaire ou secondaire. Donnez seulement les éléments de la biographie de l'auteur qui sont utiles à la compréhension du document. Supprimer tout développement hors-sujet.
- Présenter le texte en situant son auteur, sa date, et en expliquant le titre, et donner un résumé du texte

Questions à se poser dans le brouillon :

- a. Source du document (de quel livre, de quel journal préciser la tendance politique provient-il?)
- b. Nature du document (discours, entretien, article de journal, loi, affiche, caricature...) et source primaire ou secondaire ?
- c. L'auteur (qui parle ?)
- d. Le <u>public</u> (à qui s'adresse l'auteur ?
- e. La <u>date</u> de publication
- 2. Indiquer la **problématique** (« main question ») de votre commentaire auquel répondra le plan de votre commentaire. La problématique peut apparaître sous la forme d'une question ou de deux ou trois phrases.

3. <u>Annoncer le plan du commentaire</u> au moyen d'une à trois phrases bien articulées, de manière subtile à l'écrit sans dire « dans une première partie je parlerai de ».

#### Commentaire

Expliquer le COMMENT (comment les arguments sont présentés : rhétorique) et le POURQUOI (pourquoi sont-ils présentés de cette manière, pour quel effet ?).

Soigner les <u>transitions</u>: indiquer ce que vous avez démontré, comment vous avez commencé à répondre à la problématique, et par quoi vous allez continuer votre démonstration.

Les éléments que doivent contenir chaque sous-partie ou paragraphe :

- a. une <u>phrase d'introduction</u> qui annonce le thème de la sous-partie : rédiger le titre de la sous-partie.
- b. une ou plusieurs <u>citations</u> du texte avec les <u>numéros de lignes entre parenthèses.</u> Gardez seulement les citations les plus significatives, allez à l'essentiel.
- c. une ou plusieurs <u>connaissances historiques précises avec des dates</u> afin de montrer l'étendue et la précision de vos connaissances, ces connaissances servant à expliquer les citations du texte. Vous ne pouvez donner des connaissances à propos d'événements <u>postérieurs</u> au document dans le corps du commentaire et vous devez les garder pour la conclusion.
- d. une <u>analyse</u> à partir du lien que vous aurez établi entre le texte et vos connaissances, pour conclure le paragraphe, indiquer par exemple comment cette sous-partie contribue à répondre à votre problématique.
- <u>Aucun texte n'est objectif</u>, chaque texte participe d'une idéologie, d'une culture, d'un système de représentations ou de valeurs.
- \*Cas du <u>document iconographique</u> : commencer par <u>décrire attentivement l'image</u> qui doit être analysée (le premier plan, le second plan, l'arrière-plan). La description permettra de dégager différents niveaux d'interprétation et de répondre aux questions suivantes :
- a. Quels renseignements précis l'image nous donne-t-elle sur tel ou tel sujet ?
- b. Quel message explicite contient-elle à l'adresse du spectateur ?
- c. Quelles autres significations peut-on y déceler à travers les différentes <u>techniques</u> utilisées par l'artiste (composition du tableau, choix des couleurs, parti pris réaliste ou onirique, allégorie, caricature, symboles, allusions mythologiques...). La valeur esthétique du document iconographique n'est pas la question décisive, c'est à titre de document historique que l'image est considérée.

#### Conclusion du commentaire

- Répondre à la question : qu'est-ce qui fait l'<u>intérêt</u> (ou l'absence d'intérêt) et la portée de ce document ? Qu'est-ce qui en fait son originalité ? Ce document avait un <u>objectif</u> (que le résumé a précisé). Cet objectif a-t-il été atteint ? Si oui, comment ? Si non, pourquoi ?
- Ne pas bâcler la conclusion en redisant à la hâte et plus mal ce qui a été dit à loisir et mieux plus haut. La synthèse doit être constructive. Eviter de repartir dans de nouveaux développements (pour combler une lacune antérieure perçue trop tard). Eviter de juger l'auteur et son œuvre sur un ton passionné, polémique et surtout se garder de lui faire un procès d'intention.

Organisation de la conclusion en un paragraphe :

- 1. reprendre en <u>synthèse</u> tous les <u>fils directeurs</u> du commentaire.
- 2. <u>porter éventuellement un jugement</u> personnel sur la qualité du texte, sa cohérence, son argumentaire, après avoir observé la plus parfaite objectivité tout au long du commentaire.
- 3. porter un jugement sur le <u>texte dans son contexte</u> : ce document est-il représentatif du journal dont il est extrait, de l'air du temps, de la culture au sens large de l'époque... ? Est-il au contraire atypique, marginal, prémonitoire ? A-t-il fait l'objet de réinterprétations successives et quelles conclusions tirer de ces dernières ?
- 4. <u>ouvrir la perspective</u> soit sur le plan chronologique en évoquant des éléments postérieurs, soit sur le plan thématique en annonçant si on la connaît la suite du texte et du raisonnement. <u>Sachant ce que sait le lecteur actuel</u>, quelle place faut-il faire à ce document dans une perspective historique plus longue? A-t-il par exemple fourni la matrice d'une réflexion ou d'une tradition toujours présentes dans le pays ou la culture considérées? Si c'est le cas, si un rapprochement avec des événements contemporains semble utile pour mieux caractériser la portée du texte ou de l'image étudiés, pourquoi ne pas le faire à la condition expresse que ces remarques finales restent brèves et n'occultent en rien la singularité du document que l'on avait à commenter.

## La recherche à l'oral et à l'écrit

La recherche s'effectue en priorité à partir d'un support écrit = la première démarche consiste à consulter la bibliographie du cours et à emprunter les ouvrages à la bibliothèque

La liste des ouvrages consultés doit figurer dans le travail rendu (sur le *powerpoint* pour l'oral, ou en fin de document à l'écrit)

Votre présentation orale/écrite doit être rédigée avec vos propres mots (pas de copié-collé – plagiat). Peut-on s'inspirer du travail d'un autre auteur ? Oui, mais il faut être honnête et le préciser

L'objectif de la recherche et de présenter de manière claire et synthétique ce que l'on a appris sur le sujet, ce qui a pu surprendre/intéresser/etc

#### SHOW

The author draws attention to ...

These remarks are evidence that the writer...

The author focuses on...

The words imply that...

The author points out that...

This use of language reveals...

The use of such a word suggests that the author...

#### DEAL WITH

The story is about...

The story is an account of...

The story is a comment upon the condition of miners...

The story has to do with the initiation of

#### CONVEY/EXPRESS

The author puts forward the view that... The novelist voices his contempt for...

#### EXPLAIN

How can we account for...

The historian states his attitude towards...

#### • ILLUSTRATE

The novel epitomizes the moral dilemma faced by women.../is the epitome of...

The passage is highly representative of

#### TREAT

Henry James handles the theme with subtlety...

#### CONTAIN/INCLUDE

The novel consists of four parts...

This paragraph encapsulates some of the major themes of the novel...

#### • SUGGEST

The word brings to mind another expression...

#### EMPHASIS

His use of irony adds to the humour... The reader's attention is drawn to the fact that...

Such a theory places the emphasis on... The character puts heavy emphasis

We must emphasize the use of the word...

The book focuses on the events...

The use of direct speech reinforces the impression...

This sharpens the contrast between light and darkness...

The two words stand out at the beginning of the paragraph...

The paragraph stresses the idea that... At this point in the story...

## • INTERTEXTUALITY AND ECHOES

The chapter is directly influenced by... The author may have had those lines in mind when he wrote that...

#### • REMIND

The line brings to mind...

The description recalls that of ...

The name is a reminder of...

### PARALLELISM

The journalist draws a parallel between... and ...

### OPPOSITION

The contradiction between... and...

## Améliorer l'expression écrite

The contrast between... and ... In contrast, ...

The passage is built on a contrast between... and ...

He draws a contrast between... and...

There is a discrepancy between people's deeds and their words...

An opposition is established between... and ...

#### DIFFERENCE

A distinction must be made between ... and...

We must distinguish the subject-matter from its treatment...

The author draws a distinction between ... and ...

## • COMPENSATE/COUNTE R/SOFTEN

The violence of the words is qualified by...

The criticism is softened by the use of humour...

The admiration is now tinged with contempt...

#### ACCUMULATION

The poem abounds in images of nature...

The word occurs several times in the passage...

The expression is repeated twice...

#### LINKING

This paragraph is connected with the preceding one by the recurrence of...

A link is established with...

The themes of love and war are interwoven...

#### CAUSE

His decision is based on common sense...

This impression is largely due to ...
His attitude fosters anger and spite...
Most of these effects spring from the

## CONSEQUENCE/CONCL USION

By way of conclusion,...

The conclusion we can draw is that...

This is a foregone conclusion...

Any discussion of the subject entails a study of ...

It follows that...

shift...

We may infer from this that...

To conclude...

In conclusion...

#### SUCCESS

This is very effective in conveying... The journalist manages to arouse our interest by...

This work has been underrated...

#### FAILURE

The passage fails to convince because... His major flaw is ...

The whole digression is irrelevant to the main theme...

### POINT OF VIEW

From a rational standpoint, we might say that...

#### HINDSIGHT

With hindsight, we can see that...

#### RESPONSE

The discerning reader will soon see...

We judge the work by the standards of our age...

The reader misses the point if he thinks that...

The reader does not know what to make of...

#### CONSIDER

He regards such a technique as artificial...

#### CRITICIZE

He attacks the false representation of... It is an attack on the establishment...

#### DIVIDE

One can break the passage down into several scenes...

#### • GAIN

The story assumes a new significance with...

#### • GIVE

The narrator supplies very few details concerning the setting...

## MENTION

He makes no reference to ...

It is worth noting that...

#### QUOTE

This can be illustrated by the example of...

But, as the author puts it,...

### • SAY

The author affirms the need for...

The author argues that...

He asserts that...

He maintains that...

We can here remark that...

In the first paragraph, the journalist states that...

## SUM UP

This sentence encapsulates the main quality of the book...

#### iity of the book...

• SUPPORT This gives credibility to the view that...

#### • TELL

The writer narrates an incident...

He relates how, on that day, he...

#### • STUDY

• STUDY
The author discusses the problem in

His essay investigates the relation

between... He pays close attention to the details

## • USE

The author makes

constant/discreet/judicious use of ...

## BIASED

The work is partial and tendentious...

## he work is partial anFAMOUS

The play is celebrated for...

The novel is remarkable for the way

## • IMPORTANT

It is a key passage in the poem... What is at stake is...

## INTERESTED IN

The author is concerned with the relationship between...

#### PROOF

This provides further evidence that...

#### A FEW ADJECTIVES Effective (detail/technique) Entertaining (dialogue)

Explicit (reference)

Gripping (story)

Heightened (consciousness)

Irrelevant (passage/answer)

Ongoing (controversy)

Overriding (feeling)

Overt (criticism)

Perceptive (observation)

Pivotal (idea)

Rich (rich in symbolism, associations)

Striking (example, image)

Telltale (sign)

Unusual (use of words)

#### A FEW ADVERBS

Accurately (described)

Aptly

Artificially

Compellingly

Concisely (put)

**Deftly** 

Eloquently

Extensively

Ironically

Seemingly (innocent)

Sharply (observed)

Shrewdly (observed)

Subtly

## ASSERTION/INSISTENC

Ε

Assuredly / Indeed

It is quite clear that...

One should/must stress that...

There is no doubt that...

Undoubtedly..

#### REFORMULATION

In other words

In short

That is to say

To put the point another way...

The other point discussed, namely

culture...

## • CONFIRMATION/AMPLI FICATION

Added to this is...

Again

Besides /Furthermore /In addition

Moreover / What is more / Also

Not to mention

Not to speak of

Without mentioning

Not only... but also...

## CONSEQUENCE/CAUSE

Accordingly /As a consequence/ As a result

Consequently/ Hence... /Thus.../ Then...
Owing to.../ Due to...

It was caused by...

So...

Thanks to...

It expresses the narrator's guilt and

thereby helps to...

Therefore...

That is why...

The outcome was...

#### OPPOSITION AND RESTRICTION

Although/though

But...

By way of contrast...

Contrary to... /Conversely

Despite / In spite of

Instead of...

On the contrary...

On the other hand...

Provided that...

Nevertheless.../Nonetheless...

/However

Unless

Whereas...

Yet...

Unlike...

#### NEGATION

It would be wrong to think... Nothing justifies such an interpretation...

#### LIKENESS

Correspondingly... / Similarly...

### RECAPITULATION

All in all... /Altogether... In conclusion.../ In short.../ To summarize...

#### SEQUENCE

First,/Firstly/To begin with/At first Secondly/Second...

Then/Next/Afterwards Finally/Lastly

### EXCEPTION

Apart from /Except (for) / Save for

#### EXPLANATION

For example /For instance

#### TRANSITION

As for /To turn to

OPINION

According to him /In his opinion

## QUALIFYING

We must take into account the fact that...

The fact that ... must be taken into account...

#### TIME

Currently/previously/in recent years/in February 2002/following the revolution/the following year/the previous year/nowadays/in the near future/at the end of the 1950s/throughout the war/during the war/since 1940

## • NATURE

A passage/an excerpt from/an extract/a cartoon/a photograph/an advertisement/a poster/a painting/a drawing/a map/an engraving/an election poster/a speech/a caricature

#### • SOURCE

... is taken from a magazine/a newspaper/a book...

the title/the caption ... was written by...

### COMMENTS

The

author/artist/painter/photographer/advertiser

/cartoonist/economist/scientist/historian /geographer explains that /how..., describes the way..., raises the issue of..., presents..., develops the idea that...

The text deals with..., concerns..., is about...

The text is written in a formal/informal style; an informative/controversial type of text; a brief/detailed/accurate account of ...; the text is biased/unbiased /convincing /controversial.

The author/writer/journalist stresses/emphasizes the fact that..., focuses the reader's attention on... , underlines ..., lays emphasis on ..., compels the reader to .... The author's

intention is obviously/probably to entertain/inform/frighten the reader/persuade the reader to/dissuade the reader from/convince the reader to...

#### IMAGES

To show/to represent/to illustrate/to depict/to portray

in the foreground/in the background/ In the top/bottom left/right-hand corner / On the left/right hand side/ On the left/right

Source pour cette liste: Françoise Grellet, *A Handbook of Literary Terms*, Hachette: Paris, 1996, 239 p.

#### **Bibliography**

## Compulsory readings

Ashley Jackson, The British Empire. A very short introduction, Oxford, Oxford University Press, 2013.

John Darwin, *The Empire Project: The Rise and Fall of the British World-System*, 1830-1970, Cambridge, Cambridge University Press, 2009

Nigel Dalziel, The Penguin Historical Atlas of the British Empire, Londres, Penguin, 2006

#### Recommended readings

David Anderson, Histories of the Hanged. Britain's Dirty War in Kenya and the End of Empire, London, Weidenfeld, 2005

James Belich, Replenishing the earth: the settler revolution and the rise of the Anglo-world, 1783-1939, Oxford University Press, 2009

Duncan Bell, *The Idea of Greater Britain. Empire and the Future of World Order, 1860-1900*, Princeton/Oxford, Princeton University Press, 2007

Peter J. Cain, Anthony G. Hopkins, *British Imperialism. Innovation and Expansion 1688-1914*, Londres, Longman, 1993

Laurent Colantonio, « L'Irlande, les Irlandais et l'Empire britannique à l'époque de l'Union (1801- 1921) », *Histoire@Politique* 2/2011 (n°14)

Nicholas Draper, *The Price of Emancipation. Slave-Ownership, Compensation and British Society at the End of Slavery*, Cambridge, Cambridge University Press, 2010

Richard Drayton, *Nature's Government: Science, Imperial Britain, and the 'Improvement' of the World*, New Haven, Yale University Press, 2000.

Matthew Edney, *Mapping an Empire: The Geographical Construction of British India, 1765-1843*, Chicago, University of Chicago Press, 1997.

Caroline Elkins, *Imperial Reckoning: The Untold Story of Britain's Gulag in Kenya*, Henry Holt and Company, 2005

Gallagher, R.E. Robinson, "The Imperialism of Free Trade", Economic History Review, vol. VI, no 1, 1953.

Catherine Hall, Civilising Subjects. Metropole and Colony in the English Imagination, 1830-1867, Cambridge, Polity, 2002

Catherine Hall, Nicholas Draper, Keith McClelland, Katie Donington and Rachel Lang, *Legacies of British Slave-Ownership. Colonial Slavery and the Formation of Victorian Britain*, Cambridge, Cambridge University Press, 2014

Ronald Hyam, Britain's Declining Empire: The Road to Decolonization, 1918-1968, Cambridge University Press, 2006

Claude Markovits (dir.), Histoire de l'Inde moderne, 1480-1950, Paris, Fayard, 1994.

David Northrup, *Indentured Labor in the Age of Imperialism, 1834-1922*, Cambridge, Cambridge University Press, 1995.

Nicholas Owen, *The British Left and India: Metropolitan Anti-Imperialism, 1885-1947*, Oxford, Oxford University Press, 2007.

Bernard Porter, *The Lion's Share. A Short History of British Imperialism, 1850-2004*, Londres, Pearson, 2004 (1976)

Bernard Porter, « L'Empire dans l'histoire britannique », Revue d'histoire du XIXe siècle, n° 37, 2008, p. 127-143.

Bernard Porter, *The Absent-Minded Imperialists: What the British Really Thought About Empire*, Oxford, Oxford University Press, 2004.

Richard Price, Making Empire. Colonial Encounters and the Creation of Imperial Rule in 19th-Century Africa, Cambridge, Cambridge University Press, 2008

Eric Richards, Britannia's children. Emigration from England, Scotland, Wales and Ireland since 1600, London, Hambledon and London, 2004.

Edward Saïd, L'Orientalisme : l'Orient créé par l'Occident, Paris, Seuil, 2005 [1978]. Edward Saïd, Culture et impérialisme, Paris, Fayard, 2000 [1993].

Henry Reynolds, *The Other Side of the Frontier: Aboriginal Resistance to the European invasion of Australia*, Sydney, University of New South Wales Press, 1981

John R. Seeley, *The Expansion of England. Two Courses of lectures*, Londres, Macmillan, 1883 [L'expansion de l'Angleterre. Deux séries de lectures, Paris, Armand Colin, 1885].

Pierre Singaravélou (dir.), Les empires coloniaux. XIXe-XXe siècle, Paris, Le Seuil, 2013.

Sujit Sinvasundaram, Nature and the Godly Empire. Science and Evangelical Mission in the Pacific, Cambridge, Cambridge University Press, Cambridge University Press, 2005

Richard Toye, Churchill's Empire. The World That Made Him and the World He Made, Londres, Palgrave Macmillan, 2010.

## Chronology

1169: Start of English expansion in Ireland

1497: John Cabot claims region of Newfoundland for Henry VII

1536: Union of England and Wales

1562: John Hawkins inaugurates the English transatlantic slave trade

1577-80: First English circumnavigation of the globe by Francis Drake

1584-1604: Anglo-Spanish War

1585: First (abortive) settlement of Virginia at Roanoke

1585: Drake's expedition to the West Indies

1588: Defeat of the Spanish Armada

1600: East India Company chartered

1603: Union of the Crowns of England and Scotland 1607: First Permanent English settlement in North

America, at Jamestown, Virginia

c. 1607: John Davies starts redwood trade with Sierra Leone

 $1608 \colon First \: East \: India \: Company \: ship \: arrives to trade at Surat$ 

1609: Plantation in Ulster begins

1618: English traders active on the Gold Coast

1620: Plymouth plantation established, New England

1624: Settlement of Barbados 1642-6: English Civil War

1651: Navigation Act provokes the First Dutch War

1652-4: First Anglo-Dutch War

1661: Acquisition of Fort James at the mouth of the Gambia River

1661: Bombay ceded by Portugal (effective 1665)

1665-7: Second Anglo-Dutch War

1670: Hudson's Bay Company chartered and claims the vast area of Rupert's Land

1672: Royal Africa Company chartered

1672-4: Third Anglo-Dutch War

1689-97: War of the League of Augsburg

1690: Victory of Protestant William III at the Battle of the Boyne

1702-13: War of the Spanish Succession

1707: Union of England and Scotland as Great Britain

1713: Treaty of Utrecht: Britain's territorial gains recognized

1739-48: War of Jenkins' Ear leading into War of the Austrian Succession

1750: Company of Merchants Trading to Africa founded

1751: Robert Clive successfully defends Arcot

1756: Black Hole of Calcutta

1756-63: Seven Years War

1757: Battle of Plassey: Britain becomes the master of Bengal

1759: Capture of Quebec by General Wolfe

1760: Montreal falls and New France capitulates

1763: Peace of Paris, Britain gains French North

America, Florida, Senegal and Caribbean 'ceded islands'

1763: Proclamation Line limiting westward American settlement

1765: Stamp Act leads to discontent in the American Colonies

1765: Senegambia becomes first British colony in Africa

1768: Troops used to quell Boston riots

1768: First Pacific voyage of Captain James Cook

1769: New Zealand claimed for Britain by Captain Cook

1770: Captain Cook claims eastern Australia for Britain

1773: Boston Tea Party

1775-83: American Revolutionary War

1776: American Declaration of Independence

1776: Start of Captain Cook's third voyage to the Pacific

1778: France enters Revolutionary War against Britain

1778: Captain Cook charts American North West Coast

1779: Death of Cook in Hawaii

1779: Spain enters Revolutionary War against Britain

1781: British surrender at Yorktown

1783: End of the American war and territorial

adjustments in the Peace of Paris

1784: Migration of American Loyalists to Quebec and the Maritimes

1784: William Pitt's India Act establishes dual system of Company-Government control

1786: First British (East India Company) foothold on

Malay peninsula, at Penang

1787: First British settlers arrive in Sierra Leone

1788: First fleet arrives at Botany Bay and begins the

British settlement of Australia

1788: African Association founded

1790-92: War with Tipu Sultan of Mysore

1791-5: Captain George Vancouver's voyage surveying

the coast of North West America

1792: Baptist Missionary Society founded

1793-1802: French Revolutionary War

1795: Founding of the London Missionary Society

1795-1803: First British occupation of the Cape

1795-6: Conquest of Dutch Ceylon by the East India Company

1798: Irish rebellion

1798: Nelson defeats French fleet at the Battle of

Aboukir, Egypt

1799: Foundation of the Society for Missions to Africa

and the East (the Church Missionary Society)

1801: Defeat of French forces in Egypt

1801: Union with Ireland creating the United Kingdom of

Great Britain and Ireland

1802: Peace of Amiens. Britain retains Trinidad and Ceylon

1803-15: Napoleonic Wars

1805: Battle of Trafalgar: Destruction of French and Spanish fleets

1806: Second and permanent British occupation of the Cape

1807: British slave trade abolished from 1 May

1808: Start of Peninsular War to eject French from Spain

1810: French island of Mauritius conquered

1812-14: War of 1812 with the USA

1815: Battle of Waterloo

1815: Vienna Peace Settlement: Britain retains Ionian Islands, Malta, Caribbean territory, Cape and Mauritius

1818: British-US border agreed as 49<sup>th</sup> Parallel west to Rocky Mountains

1819: Singapore ceded to Stamford Raffles

1821: Merger of Hudson's Bay Company and North-West Company

1821: British government takes control of Gold Coast forts

1823: Anti-Slavery Society founded

1823: British traders established in Natal

1823-4: First Burmese War 1824-31: First Asante War

1824-5: brief boom in British trade and investment with

Latin America

1825: Anglo-Brazilian commercial treaty renewed

1825: First British occupation of Western Australia, at Albany

1829: The whole Australian continent declared British

1829: Suttee abolished

1830: Royal Geographical Society founded

1830: from 1830s diffusion of steam trains

1831: Jamaica slave rebellion

1832: Representative government in Newfoundland

1833: Emancipation Act abolishes slavery in the British

Empire, as from 1 Aug. 1834

1833: First British Resident in New Zealand

1833: First steamer crosses the Atlantic

1835: The Afrikaner Great Trek begins

1836-7: Famine in Scottish Highlands coincides with

extension of government bounty emigration

1837: Queen Victoria ascends the throne

1837: Aborigines' Protection Society formed

1837-8: Canadian rebellions

1838-42: First Afghan War

1839: Lord Durham's report on the governance of British

North America

1839: Aden seized

1839-42: First Opium War

1840: Responsible government granted to Canada

1840: Anti-slave trade treaty with the Sultanate of Zanzibar

1840: Treaty of Waitangi: New Zealand annexed

1841: James Brooke becomes Rajah of Sarawak

1842: Hong Kong ceded in the Treaty of Nanking

1843: Annexation of Sind

1844: Extension of British protection over the southern Gold Coast

1845-9: Great Irish potato famine

1846: Repeal of the Corn Laws

1846: Settlement of Oregon boundary dispute with the

1846: Jammu and Kashmir made a protectorate

1849: Annexation of the Punjab, India

1849: Bonny (Bight of Biafra) receives its first British consul

1849: Vancouver Island colony established

1849: Repeal of the Navigation Acts

1850: Gold discovered in New South Wales

1850: Robert Knox, The Races of Man

1850: Transportation to Australia ends

1851: Great Exhibition in the Crystal Palace, London

1852: Bight of Benin becomes British

1852: Britain recognizes the Afrikaner Transvaal Republic

1852: Constitution for New Zealand

1852-3: Second Burmese War, British acquire Pegu

1853: First Indian railway line opened

1853: David Livingstone traverses the African continent

1854-6: Crimean War

1854: Afrikaners establish the independent Orange Free State

1856-7: Anglo-Persian War

1856: Oudh annexed by Britain

1856-60: Second Chinese Opium, or 'Arrow', War

1856: Responsible government for New South Wales and New Zealand

1857-9: Richard Burton and John Speke expedition to

discover sources of Nile

1857: First Indian Universities founded

1857/8: Indian Mutiny/Rebellion

1858: Government of India Act: East India Company rule ends and India becomes a Crown Colony

1858: British Columbia Colony created

1858: David Livingstone's missionary appeal in

Cambridge to the universities

1858-64: David Livingstone's Zambezi Expedition

1859: Universities' Mission to Central Africa formed

1859: Charles Darwin's The Origin of Species

1860: Rotary presses and newsprint increase newspaper circulation

1860-3: John Speke and James Grant locate source of Nile in Lake Victoria

1860-2: Sturt Expeditions traversing Australia south to north

1860-5: US Civil War

1861: Lagos annexed, the nucleus of the future Nigeria

1862-5: Samuel Baker's expedition to discover Nile's

Abyssinian tributaries and Lake Albert

1863: The Anthropological Society of London founded

1865: Morant Bay Rebellion in Jamaica

1866-71: David Livingstone's expedition in search of the source of the Nile ends with his 'discovery' by H. M.

Stanley

1867: Discovery of diamonds in Griqualand West

1867: British North America Act creates the Dominion of Canada

1868: The Colonial Society founded in London, becoming the Royal Colonial Institute in 1870

1868: Charles Dilke's *Greater Britain* 

1869: Sale of Hudson's Bay Company territory to Canada

1869: Suez Canal opens

1870: Forster Education Act

1870: Undersea cable laying proliferates, connecting with overland telegraphs

1870: John Ruskin's inaugural lecture as Slade Professor

of Art at Oxford, with strong Imperial content 1872: Responsible government granted to Cape Colony

1873: Death of missionary explorer David Livingstone

1873-1896: Great Depression

1873-4: Asante War

1874: Disraeli Prime Minister

1874: Gold Coast Colony created

1874: Treaty of Pangkor extends British control of Malay peninsula

1874-77: H. M. Stanley concludes search for source of Nile

1875: Britain buys 44% of Suez Canal shares

1876: Egypt bankrupt. British-French 'Dual Control' begins

1876: Royal Titles Act makes Victoria Empress of India

1877: Transvaal annexed

1878: The word 'jingoism' coined from songs by G. W.

Hunt during the Russo-Turkish War

1878: Cyprus occupied

1878-80: Second Afghan War

1879-82: Carnarvon Commission on imperial defence

1879: Zulu War and British defeat at Isandhlwana 1879: First publication of *Boys' Own Paper* 

1880: Repeating rifles, machine-guns, and mobile artillery spread widely

1880-1: First Boer War re-gains Transvaal independence subject to British suzerainty

1881: Death of Disraeli, Lord Beaconsfield

1881: British North Borneo Company chartered

1881: Arabi (Urabi) Revolt, Egypt

1882: Battle of Tel el-Kebir and occupation of Egypt

1883: J. R. Seeley, The Expansion of England

1883: Formation of National Association for Promoting

State-Directed Emigration and Colonization

1884:British New Guinea becomes a protectorate

1884-5: Conference of Berlin accelerates the 'Scramble for Africa'

1884: Foundation of the Imperial Federation League

1884: Manchester Geographical Society and Scottish

Geographical Society established

1884: Increased bounties on European beet sugar brings

collapse of sugar prices and sugar economies 1884: Mahdist revolt leads to the evacuation of Egyptian

forces from Sudan

1885: General Gordon killed by the Mahdi's forces at Khartoum

1885: Indian National Congress founded

1885: Third Burmese War

1885: Transcontinental Canadian Pacific Railway

completed

1885: North-West Rebellion, Canada

1886: Liberal Party splits over Home Rule for Ireland

1886: Lord Salisbury Prime Minister

1886: Keltie Report on the state of geographical

education in Britain published

1886: Colonial and Indian Exhibition in South

Kensington, London

1886: Transvaal gold rush begins

1886: British-German agreement partitioning East Africa

1886: Royal Niger Company chartered

1886: James Froude's Oceana, or England and Her

1887: Queen Victoria's Golden Jubilee

1887: First Colonial Conference held in London

1887: Anglo-French Condominium over the New

1888: Imperial British East Africa Company chartered

1888: Protectorates extended over North Borneo, Brunei and Sarawak

1888: Imperial Exhibition, Glasgow

1889: Naval Defence Act

1889: Cecil Rhodes' British South Africa Company chartered

1889: Protectorates over Mashonaland and Shire Heights (later Nyasaland)

1890: Cecil Rhodes Prime Minister of Cape Colony

1890: Buganda becomes sphere of influence: Anglo-

German Heligoland Treaty

1893: Responsible government granted to Natal

1893: Conquest of Matabeleland

1893: Solomon Islands protectorate

1893: Break-up of the Imperial Federation League

1893: Women's suffrage in New Zealand

1893: Second Home Rule Bill defeated

1895: Joseph Chamberlain becomes Secretary of State for the colonies

1895: Jameson Raid on the Transvaal

1895: East African Protectorate

1895: Navy League founded

1896-7: Shona-Ndebele revolt 1896: Creation of Federated Malay States

1897: Klondike gold rush starts

1897: Queen Victoria's Diamond Jubilee

1897: Second Colonial Conference held in London

1898: Introduction of Old Age Pensions in New Zealand

1898: Spanish-American War

1898: Battle of Omdurman and renewed control of Sudan

1898: Fashoda Crisis

1898: Death of W. E. Gladstone

1898: Lease of Weihaiwei from China

1899: British-Egyptian condominium over Sudan

1899-1902: Second Anglo-Boer War

1900 (Oct.): Conservative victory in general ('Khaki') election

1900: Relief of Mafeking occasions great excitement

1900: Protectorates of Northern and Southern Nigeria 1900-1: Britain and other powers suppress the Boxer

Rebellion, China

1901 (Jan.): Death of Queen Victoria

1901: Annexation of Asante (Gold Coast)

1901: Australian Commonwealth established

1902: Treaty of Vereeniging ends the Boer War

1902: British global telegraph system completed: Pacific

Cable laid, providing 'all-red' route around globe

1902: J. A. Hobson's Imperialism: A Study

1902: Third Colonial Conference held in London

1902: Delhi durbar, India

1902: British-Japanese alliance

1903: Joseph Chamberlain launches campaign for Tariff

Reform

1903: British military-diplomatic mission to Lhasa

1904: Anglo-French Entente

1905: Partition of Bengal

1906: All-India Muslim League founded

1906: HMS Dreadnought begins a new arms race

1906: Algeciras Conference

1906-7: Afrikaner colonies granted responsible

government

1907: Foundation of Boy Scout movement

1907: Anglo-Russian Entente

1907: Title 'Dominion' adopted for self-governing

1907: Gandhi launches first non-violent resistance campaign against anti-Indian racial policies in South

Africa

1907-9: Morley-Minto government reforms in India

1908: British exploit new oil discoveries in Persia

1910: Death of King Edward VII 1910: Union of South Africa

1911: George V's Coronation Durbar, Delhi

1911: First Imperial Conference, London

1913: Afrikaner National Party formed in South Africa

1914: Irish Home Rule Act

1914: Opening of the Panama Canal

1914-18: First World War

1914: Egypt made a protectorate

1914: Union of Nigeria

1914: British government obtains 51% share of Anglo-

Persian Oil Company

1914: Australia takes German New Guinea and islands;

New Zealand takes German Samoa

1914-5: Conquest of German South West Africa by South

African forces

1914-6: Conquest of German Togoland and Kamerun

1915: Unsuccessful Dardanelles and Gallipoli campaign 1915: Gandhi leaves South Africa and returns to India

1916: Easter Rising in Dublin

1916: Battle of Jutland

1916: Battle of the Somme

1916: Arab Revolt against Turks

1916: Sykes-Picot Agreement on the future of the Middle

1916: Occupation of German East Africa

1916: Home Rule leagues established in India; Congress-

Muslim League Lucknow Pact

1917: Montagu Declaration on responsible government in

India

1917: British Royal family renounces German titles

1917: Balfour Declaration promises British support of

'National Home for the Jews' in Palestine

1918: Allenby's offensive against the Turks forces the Armistice of Mudros

1918: Sinn Fein victory in Irish elections

1918: 'Coupon Election' splits Liberal Party

1918: President Wilson's 'Fourteen Points'

1919: Government of India Act extends limited

responsible government: principle of dyarchy

1919: Amritsar Massacre

1919: Paris Peace Conference, creation of League of

Nations and Mandates system

1919-21: Irish war for independence

1920: Government of Ireland Act

1920: Britain awarded Mandates for Palestine and Iraq

1920-22: Gandhi launches non-cooperation campaign

1921: Client ruler Prince Faisal placed on Iraqi throne

1921: Irish Free State established as a Dominion; Home

Rule in Northern Ireland

1921: End of the British alliance with Japan

1921: Washington Naval Conference

1922-3: Irish civil war

1922: Lugard's, The Dual Mandate

1922: Announcement of qualified Egyptian

independence: Britain reserves control of defence, Suez

Canal, and the Sudan

1922: Creation of Transjordan under Emir Abdullah

1926: Imperial Conference agrees on definition of

**Dominion Status** 

1929: Great Depression begins

1929: Viceroy Lord Irwin states Dominion status the goal for India

1931: Round Table Conference on India's future, London

1931: Britain abandons gold standard

1931: Statute of Westminster makes explicit the

constitutional autonomy of the Dominions

1932: Imperial Preference established at the Ottawa

Conference

1932: Independence of Iraq

1932: De Valera heads the Irish government

1932-34: Gandhi resumes civil disobedience campaign,

Indian National Congress declared illegal, Gandhi jailed

1935: Provincial self-government for India: Government of India Act

1936: Arab revolt in Palestine

1936: Anglo-Egyptian Treaty

1936: Abdication crisis: George VI replaces Edward VIII

1939-45: Second World War

1941-45: Britain at war with Japan

1941: Conquest of Italian-held Ethiopia and Somaliland

1941: British and Russian occupation of Iran

1942: Japan captures Singapore

1942: Quit India campaign suppressed

1942: Battle of El Alamein and conquest of Italian Libya

1944: D-Day invasion of Europe

1944: Defeat of Japanese forces at Kohima and Imphal,

North East India

1946: Transjordan becomes independent

1947: Independence of India and Pakistan

Sources: Nigel Dalziel, *The Penguin Historical Atlas of the British Empire*, London, Penguin Books, 2006, 144 p. Andrew Porter, *The Oxford History of the British Empire*, vol. III, *The Nineteenth Century*, Oxford, 1999. Judith M. Brown, *The Oxford History of the British Empire*, volume IV, the Twentieth Century, Oxford, 1999.

## Main Territories of the British Empire

		_
Territory	Date of acquisition	Independence
Aden (South Yemen)	1839	1967
Anguilla	1650	British dependent territory
Antigua (Antigua and Barbuda)	1632	1981
Australia, Commonwealth created 1 jan.	1770 Eastern Australia (New South Wales)	1907 dominion; independence recognized
1901 from the colonies of: New South Wales 1788. Van Diemen's Land	claimed; settled 1788. Whole of Australia claimed 1829	1931
Wales 1788, Van Diemen's Land (Tasmania) 1825, Western Australia 1829,	ciaimed 1829	
South Australia 1836, Queensland 1859,		
Victoria 1851		
Bahamas	1629	1973
Bahrain	1861, 1880 protectorate treaties	1971
Barbados	1624	1966
Barbuda (Antigua and Barbuda)	1628	1981
Basutoland (Lesotho)	1868	1966
Bechuanaland (Botswana)	1885	1966
Bermuda	1609	British dependent territory
British Antarctic Territory	From 1819	British dependent territory
British Guiana (Guyana)	1796-1815	1966
British Honduras (Belize)	1638	1981
British North Borneo (Sabah, Malaysia)	1881 British North Borneo Company; protectorate 1888	1963 joined Malaysia
British Somaliland (Somaliland)	1884-7	1960
British Togoland (Ghana)	1914 occupied; mandate 1920	1960 1956 joined Gold Coast
British Virgin Islands	1666 occupied; annexed 1672	British dependent territory
Brunei (Sultanate of )	1888	1984
Burma (Myanmar), created from: Arakan,	1824-6	1948
Assam, Manipur and Tenasserim,		
Pegu,		
Upper Burma and Karenni	1852	
	1885	
Canada, federation created 1867 from:	1497 English claim to Newfoundland. From	1907 dominion; independence recognized
Canada East (Lower Canada, Quebec) 1763,	1670 Hudson's Bay Company claims	1931
Canada West (Upper Canada, Ontario) 1763, New Brunswick 1763, Nova Scotia	Rupert's Land and Northwest Territories (sold to Canadian government 1869). 1759-	
1713 including Cape Breton Island. Later	60 acquisition of French North America	
incorporated: Newfoundland 1497-1713,	oo acquisition of French Profess Panelles	
Prince Edward Island 1763, British		
Columbia 1849-66		
Cayman Islands	1670	British dependent territory
Ceylon (Sri Lanka)	1795-6	1948
Chagos Archipelago (British Indian Ocean	1810	British dependent territory
Territory)	1070	1000
Cyprus	1878 1761	1960 1978
Dominica Egypt	1882, protectorate 1914	1978
Falkland Islands	1766 first settlement	British dependent territory
Fiji	1871 first settlement; Crown colony 1874	1970
Gambia	1661 earliest foothold	1965
Gold Coast (Ghana)	1621 earliest foothold	1957
Gibraltar	1704	British dependent territory
Grenada	1762, ceded 1763	1974
Hong Kong	1841, ceded 1842	1997 to China
India (India, Pakistan, Bangladesh)	Cession of Bombay 1661 (effective 1665)	1947 as India and East and West Pakistan
<del>-</del>	but commonly regarded as 1757 with the	
	acquisition of Bengal	
Iraq	1915 occupied; mandate 1920	1932
Ireland (Eire and Northern Ireland)	From 1169	1922 dominion (Irish Free State); Eire
Tamata	1/55	independence recognized 1931
Jamaica	From 1997 (losse of coast from Zanzibar)	1962
Kenya Kuwait	From 1887 (lease of coast from Zanzibar) 1899	1963 1961
Labuan (Malaysia)	1846	1961 1963 joined Malaysia
Malaya (Malaysia)	From 1786 with the acquisition of Penang	1963 Joined Maiaysia 1957; joined with Sabah, Sarawak, Labuan
iviaiaya (iviaiaysia)	110111 1700 with the acquisition of Fenalig	and Singapore as Malaysia 1963
Malta	1798-1800	1964
Mauritius	1810	1968
Montserrat	1632	British dependent territory
Mosquito Coast (Nicaragua)	1658	1894
Muscat and Oman (Sultanate of Oman)	1861; de facto protectorate extended 1891	1971

Nauru	1914 Australian occupation; mandate 1920	1968
Nevis (St Kitts and Nevis)	1628 first settlement	1983
New Hebrides (Vanuatu)	1887 Anglo-French condominium	1980
New Zealand	1769 claimed by James Cook; annexed	1907 dominion; independence recognized
	1840	1931
Newfoundland (Canada)	1497 claimed for England; annexed 1583	1907 dominion; joined Canada 1949
Nigeria	1861-1914	1960
Northern Rhodesia (Zambia)	1889-1900	1964
Nyasaland (Malawi)	1889	1964
Palestine (Israel/Palestinian territories)	1917 occupied; 1920 mandate	1948
Papua (Papua New Guinea)	1884 Papua (British New Guinea); 1914	1975
	conquest of German New Guinea, joined	
	with Papua 1945 as Papua New Guinea	
Qatar	1868	1971
St Helena	1651 occupation by East India Company	British dependent territory
St Kitts (St Kitts and Nevis)	1623 first settlement	1983
St Lucia	1605 first settlement; permanent control	1979
	1803	
St Vincent (and the Grenadines)	1627	1979
Sarawak (Malaysia)	1841 ruled by Brooke rajahs; British	1963 joined Malaysia
	protectorate 1888	
Seychelles	1794 occupied	1976
Sierra Leone	1787	1961
Singapore	1819 ceded to Stamford Raffles; to Britain 1824	1963 joined Malaysia; independent 1965
Solomon Islands	1893	1978
South Africa, Union of, formed 1910 from:		1910 Dominion. Independence recognized
Cape Colony	1806	1931
Natal	1824; re-established 1843	
Orange Free State	1900	
Transvaal (South African Republic)	1900	
South West Africa (Namibia)	1915 occupied by South Africa; mandate 1921	1990 independent from South Africa
Southern Rhodesia (Rhodesia, Zimbabwe)	1888	1965 UDI; black majority rule 1980
Sudan	1898	1956
Swaziland	1890-3	1968
Tanganyika (Tanzania)	1916 occupied; mandate 1920	1961
Thirteen colonies, the USA: Massachusetts	From 1607, first permanent English	1776 declaration of independence as United
1620, Connecticut 1639, Maryland 1632,	settlement of North America at Jamestown,	States of America
Delaware 1704, Georgia 1732, New	Virginia	
Hampshire 1623, New Jersey 1665, New		
York 1664, North Carolina 1729,		
Pennsylvania 1681, Rhode Island 1636,		
South Carolina 1729, Virginia 1607	17.62	10/2
Tobago (Trinidad and Tobago)	1762	1962
Transjordan (Kingdom of Jordan)	1917-8	1946
Trinidad (and Tobago) Trucial States, or Trucial Oman (United	1797	1962 1971
Arab Emirates)	From c. 1820 informal protectorate;	19/1
Turks and Caicos Islands	extended 1892 1678	British dependent territory
Uganda	1890	1962
Western Samoa	1914 occupied by New Zealand; mandate	1962
	1920	
Zanzibar, Sultanate of (Tanzania)	1862	1963

Source: Nigel Dalziel, The Penguin Historical Atlas of the British Empire, London, Penguin Books, 2006, 144 p.